

6 Dorfleben

Zürichsee-Zeitung Bezirk Meilen
Montag, 11. September 2017

Zwei auf einen Streich

MEILEN/UETIKON Kürzlich traten die **Singing Sparrows** zweimal am selben Tag auf: Am Sonntagmorgen sangen sie im Familiengottesdienst in Meilen und am Nachmittag erfreuten sie die Bewohner des Altersheims Abendruh in Uetikon.

Schon traditionell ist der Auftritt in der katholischen Kirche in Meilen. Zur Freude der vielen Anwesenden interpretierten die Spatzen Gospelsongs und traditionelle Kirchenlieder unter der Leitung von Hanni Oswald-Karrer und am Klavier begleitet von Wayumi Weiss. Es gelang ihnen auch diesmal wieder, die Kirchengemeinde zum Mitsingen zu animieren, und die Kirche wurde erfüllt vom Gesang der vielen grossen und kleinen Gottesdienstbesucher. Grosse Freude hatten die Spatzen auch am aktiven Mitmachen der ganz jungen Kirchengemeindemitglieder – schön, wenn auch Kinder so freudig mitmachen, dass sie sogar den Wunsch äussern, einmal zusammen mit den Singing Sparrows aufzutreten.

Bereicherung für die Spatzen
Am Nachmittag dann traten die Spatzen im Altersheim Abendruh in Uetikon auf – auch dies nicht zum ersten Mal. Die Bewohnerinnen und Bewohner freuten sich an den Liedern wie «Zoge-n-am Boge» oder «Am



Die Singing Sparrows waren gleich zweimal an einem Tag im Einsatz.

Himmel staat es Sternli» so sehr, dass sie mitsangen oder mitsummten. Solche Auftritte sind für die Spatzen eine grosse Bereicherung und zeigen immer wieder auf, was Musik auslösen

kann: Freude und Begeisterung, und – wer weiss – vielleicht lassen sie die Zuhörer auch einen kurzen Moment die Beschwerden des Alters vergessen.
Singing Sparrows

Vereinskurse

KÜSNACHT Verschiedene Sprachkurse

Am Montag, 23. Oktober, beginnt das Wintersemester der Sprachkurse des Frauenvereins Küsnacht. Folgende Sprachen werden unterrichtet: Englisch (diverse Stufen), Spanisch (Fortgeschrittene und Anfänger im 2. Semester), Italienisch (Fortgeschrittene und Anfänger im 3. Semester) und Französisch Konversation. Neue Anfängerkurse in allen Sprachen auf Anfrage. Wer möchte, kann im September in allen Kursen schnuppern.

Frauenverein Küsnacht

Informationen unter: www.fvk.ch oder bei Monica Fricker, Tel. 044 910 95 29.

MEILEN Italienisch-Anfängerkurs

Am Mittwoch 25. Oktober startet ein neuer Italienischkurs für Anfänger und Anfängerinnen in der Sprachschule Meilen. Interessierte können sich jedoch ab sofort anmelden. Der Kurs findet jeweils am Mittwochvormittag von 10 bis 11:15 Uhr im Schälhaus Meilen statt.

Sprachschule Meilen

Anmeldungen: Franziska Tanner, Sprachschule Meilen, sprachschule@fmeilen.ch oder 043 843 99 05, www.fvmeilen.ch.

ANZEIGE

Fairplaypreis für Männedörflerinnen

MÄNNEDORF Die B-Juniorinnen des FC Männedorf gewannen den Fairplaypreis für die

fairste Mannschaft ihrer Alterskategorie vom Fussballverband Region Zürich. Als Belohnung

gab es einen schönen Betrag vom Verband in die Teamkasse.
FC Männedorf



Spielen fairen Fussball: Die B-Juniorinnen des FC Männedorf.

299

Kantorei Stäfa sucht Sänger

STÄFA Die Kantorei Stäfa feiert nächstes Jahr ihr 80-Jahr-Jubiläum. Zu diesem Anlass führt sie zwei Konzerte mit Werken aus der venezianischen Renaissance auf – vier- bis zehnstimmige, meist doppelchörige Werke von Claudio Monteverdi, Heinrich Schütz, Giovanni Gabrieli, Thomas Tallis und anderen Komponisten aus dieser Zeit, als Venedig ein führendes Zentrum der mehrchörigen Musizierpraxis

war. Die Kantorei ist auf der Suche nach Tenor- und Bassstimmen. Wer sich angesprochen fühlt, kann sich bis Ende September beim musikalischen Leiter Claudio Deplazes melden. Die Proben beginnen nach den Herbstferien.

Kantorei Stäfa

Claudio Deplazes, Tel. 079 304 50 33, cl.deplazes@bluewin.ch, oder Sabine Gmür, Tel. 079 354 60 25, sabinegmuer@gmail.com.

In Kürze

UETIKON Tiefpreise im Brocki

Noch hat es in der Brockenstube des Frauenvereins Uetikon viele schöne Sommerkleider – auch Neuzugänge; Grund genug für eine weitere 50-Prozent-Aktion auf alle Kleider und Schuhe am Samstag, 9., und Mittwoch, 13. September. Zudem kosten alle Jeans nur 2 Franken.

Frauenverein Uetikon

www.frauenverein-uetikon.ch

MUSIC DAYS

13. BIS 16. SEPTEMBER 2017
GÄRTNEREIVAN OORDT STÄFA

mittwoch 13 sept. kinderkonzert 16.00 uhr

SILBERBÜX

in zusammenarbeit mit dem kulturkarussell rössli stäfa
tickets und programm: www.vanoordt.ch - 044 926 18 78
glacé-wagen, kuchen & sirup ab 15.30 uhr

KULTURKARUSSELL
vanoordt



«Silent» von Silvia Michel: Das Bild wird im Rahmen der Ausstellung zu 120 Jahren Künstlervereinigung Zürich gezeigt.

ZÜRICH

AUSSTELLUNGEN

Atelier Hermann Haller. Bewegte Körper. Eine performative Ausstellung. Höschgasse 6. Fr, Sa 13–18 h | So 13–17 h.

Barfussbar in der Frauenbadi. TBA. Fotografien von Katja Granzin. Stadthausquai. Mi.

Friedhof-Forum. Sterben Sie wohl. Illustrationen und Objekte zum Tod. Aemliherstrasse 149. Mi–Fr 12.30–16.30 h.

Graphische Sammlung der ETH. On Series, Scenes and Sequences. Intervention von Huberhuber. Rämistrasse 101. Täglich 10–16.45 h.

Heimatschutzzentrum. Shelter is Not Enough. Lebensräume für Flüchtlinge in der Schweiz. Zollikerstrasse 128. Mi, Fr, Sa 14–17 h | Do, So 12–17 h.

Johann-Jacobs-Museum. Kaffee aus Helvetia. Afrikanisches Brasilien, St. Galler Stickerie und eine modernistische Utopie. Seefeldquai 17. Sa, So 11–17 h | Di 16–22 h.

Kunsthalle. Cheryl Donegan: My Plastic Bag / John Russell: Doggo. Limmatstrasse 270. Di, Mi, Fr 11–18 h | Sa, So 10–17 h | Do 11–20 h.

Kunsthaus. Cantastoria. Ritter, Räuber, Zauberinnen. Volkskunst aus Südtirol. Heimplatz 1. Di, Sa, So 10–18 h | Mi–Fr 10–20 h.

Landesmuseum. Kloster Einsiedeln. Pilgern seit 1000 Jahren. Museumstrasse 2. Sa, So 10–17 h.

- Schmuck. Material, Handwerk, Kunst. Museumstrasse 2. Di–So ausser Do 10–17 h | Do 10–19 h.

Max-Frisch-Archiv. Der Zurlauben hat es gut gemeint. Max Frisch und Gottfried Honegger. Rämistrasse 101. Mo–Fr 10–17 h.

Migros-Museum für Gegenwartskunst. Jimmie Durham: God's Children, God's Poems. Skulpturen / Collection on Display: Rituals. Gruppenschau. Albisriedenstrasse 199a. Di, Mi, Fr 11–18 h | Sa, So 10–17 h | Do 11–20 h.

MUDA – Museum of Digital Art. Qubibi. Design. Bis 28. Januar. Pfingstweisserstrasse 101. Täglich ausser Mo 11–19 h.

Musée Visionnaire. Drei Geschichten aus Zürich. Bilder von Hans Krüsi, Märchenbilder und Comics von Emil Medardus Hagney, geometrische Farbkompositionen und Gedichte von Gebhard Hafner. Predigerplatz 10. Mi–So 14–18 h.

Museum für Gestaltung. Design Studio: Prozesse. Pfingstweiderstr. 96. Di–So ausser Mi 10–17 h | Mi 10–20 h.

Museum Rietberg. Facettenreiche Ideale. Frauen in der indischen Malerei. Gablerstrasse 15. Di–So ausser Mi 10–17 h | Mi 10–20 h.

Pavillon Le Corbusier. «0800 226 113». Höschgasse 8. Mi–So ausser Do 12–18 h | Do 12–20 h.

Die Künstlervereinigung Zürich feiert

WÄDENSWIL. Die Künstlervereinigung Zürich feiert 2017 ihr 120-jähriges Bestehen. Grosse Namen wie Ferdinand Hodler, Sigmund Righini und Rudolf Koller sind eng mit der Vereinsgeschichte verbunden. Doch auch heute ist die Vereinigung noch

aktiv. Ein Augenschein an den regionalen Jubiläums-Ausstellungen im ganzen Kanton Zürich zeigt das rege Kunstschaffen ihrer Mitglieder auf. Das Jubiläum wird von fünf Regionalgruppen bestritten. Jede davon organisiert in ihrer Region eine

Gruppenausstellung und macht so dem breiten Publikum die Zürcher Künstlervereinigung wieder erlebbar. Diese Ausstellungen finden nicht gleichzeitig, sondern nacheinander statt. So hat der kunstaffine Besucher Zeit, von einem zum anderen Ort zu

pilgern und sich künstlerisch überraschen zu lassen. Malerei, Fotografie und Video, Bildhauerkunst sowie Objekte und Installationen sind zu sehen. Die Vernissage der Ausstellung der Regionalgruppe westlicher Kanton Zürich findet am Donnerstag von

18.30 bis 21 Uhr in der Kulturgarage in Wädenswil statt. *red*

Ausstellung 120 Jahre Künstlervereinigung Zürich 14. bis 24. September. Kulturgarage, Florhofstrasse 15, Wädenswil.

REGION

AUSSTELLUNGEN

Adiswil. 125 Jahre Sihltalbahn: Ein Tal und seine Bahn. Bis 30. September. Haus Brugg, Bahnhofplatz 5. Do 19 h | Fr 14–19 h | Sa 9–13 h. Vernissage Do 19 h.

Herrliberg. WhatsApp oder what's up. Bilder und Zeichnungen. Gruppenschau. Bis 24. September.

Kulturschiene, General-Wille-Strasse. Sa, So 14–17 h | Fr 15–18 h. Apéro So 14 h.

Hombrechtikon. Francesco Maresca. Bilder und Skulpturen. Alters- und Pflegeheim Sonnen-garten, Etzelstrasse 6. Mo–So 14.30–17.30 h.

Horgen. Margrit Däpp und Heidi Turner: Ton und Farbe. Baumgärtlihof, Baumgärtlistrasse 12. Mo–So.

Küsnacht. Constance de Hessele. Aquarelle und Acrylbilder. Bethesda Residenz, Rietstrasse 25. Mo–So 8–17 h.

- Drüber und drunter. Wie Mode Körper formt. Ortsmuseum, Tobelweg 1. Mi, Sa, So 14–17 h.

Meilen. Urschla Martinelli: Reise. Tertianum AG Parkresidenz, Dorfstrasse 16. Mo–So 8–20 h.

Oberrieden. 100 Jahre Kindergarten Oberrieden. Der erste Kindergarten und der Wandel im Kindergartenleben. Ortsmuseum, Altweg 9. Sa 14–17 h.

Oetwil am See. Eine Begegnung. Helen Dahm. Bilder / Albin Zollinger. Texte und Materialien. Helen-Dahm-Museum, Chilerain 10. Sa 13–17 h.

Pfäffikon. Alles zur Zeit. Über den Takt, der unser Leben bestimmt. Gruppenschau. Vögele-Kulturzentrum, Gwaitsstrasse 14. Mi–So ausser Do 11–17 h | Do 11–20 h.

Rapperswil. Kulturparkett im Fadenkreuz. Textiler Streifzug durch den Orient mit Exponaten aus der Sammlung Widad Kawar, Amman (Jordanien). Kulturparkett, Zürcherstrasse 141. Do–So 14–17 h.

- Kunstzene Tessin. Gruppenschau. / Gael Sapin, raumspezifische Zeichnung. Bis 29. Oktober. Kunst(Zeug)Haus, Schönbodenstrasse 1. Mi–Fr 14–18 h | Sa, So 11–18 h.
- We are Family. Gruppenschau Fotografien. Bis 29. Oktober. Alte Fabrik Kulturzentrum, Klaus-Gebert-Strasse 5. Sa, So 11–17 h | Fr 18 h. Vernissage Fr 18 h.

Schänis. Hans Conrad Escher von der Linth: Sein Leben und sein Werk. Kultur- und Freizeitzentrum Eichen. Do, Fr 19–21 h | Sa, So 11–17 h.

Stäfa. Ausgemustert – Dinge und ihre Geschichten. Ortsmuseum zur Farb, Dorfstrasse 15. So 14–17 h.

- Sirpa Mononen. Bilder. Restaurant Rössli, Bahnhofstrasse 1. Sa 15–17 h. Vernissage Sa 15 h.

Thalwil. Françoise Caraco. Kontrollstelle 1 / Kontrollstelle 2. Arbox, Perron 4/6, Bahnhof. Mo–So.

Uetikon am See. Die Sammlung Stalder – Kunst aus der Schweiz und Kanada. Thomas Kain, Kunsthistoriker.

Gemeindehaus, Bergstrasse 90. Mo–Do 8–11.30 h | Di–Do auch 14–16.30 h | Mo auch 14–18 h | Fr 7.30–14 h.

- Singen und jubelieren. Die Uetiker Chöre. Museum, Haus zum Riedweg, Bergstrasse 109. So 14–17 h.

Wädenswil. 120 Jahre Künstlervereinigung Zürich. Gruppenschau. Kulturgarage, Florhofstrasse 15. Sa, So 14–17 h | Do 18.30–21 h | Fr 17–20 h. Vernissage Do 18.30 h.

Weesen. 500 Jahre Reformation. Museum & Galerie, Kruggasse 10. Di–Sa ausser Fr 14–17 h | So 10–17 h.

GALERIEN

Au. Pop Brut. Gruppenschau. Bis 4. November. Galerie Art 333, Seestrasse 333. Do, Fr 14–18 h | Sa 11–16 h.

Erlenbach. Chantal Michel: Zwischen Kunst und Wirklichkeit. Fotografien. Bis 28. Oktober. Pythongallery, Dorfstrasse 2. Di–Fr 13–18 h | Sa 10–14 h.

Feldmeilen. Helene Furrer. Bilder. / Sandra Kreis. Skulpturen. Bis 23. September. Schwabach-Galerie, Schwabachstrasse 50. Do, Fr 18–20 h | Sa, So 15–17 h.

Hombrechtikon. Inge Louven: Zeitreise. Bilder, Skulpturen, Objekte. Bis 15. Oktober. Atelier Tonart, Grüningerstrasse 19. Do–Sa 14–17 h.

Küsnacht. Rilke und Russland. Augustinergasse 9. Sa, So 11–17 h.

Sukkulenten-Sammlung. Sukkulentengärten – Geschichten einer Faszination. Mythenquai 88. täglich 9–16.30 h.

Völkerkundemuseum der Universität Zürich. Auto Didaktika. Drahtmodelle aus Burundi. Pelikanstr. 40. Di, Mi, Fr 10–17 h | Do 10–19 h | Sa 14–17 h | So 11–17 h.

- HinGabe. Das Vessantara-Epos in Rollbildern und Dorffesten Nordost-Thailands. Pelikanstrasse 40. Di, Mi, Fr 10–17 h | Do 10–19 h | Sa 14–17 h | So 11–17 h.

Schweden Rätsel

Kau- tabak	erbliches Merkmal im Blut: ...faktor	schwed. Reise- seur f (Inginar)	franz.: Freundin	Kurz- form von Mayon- naisse	Jagd mit Greif- vögeln	Männer- kurz- name	engl. Brief- anrede
Räd- spei- chen- kranz		Neben- buhlerin	organi- sieren, leiten			franz.: Seele, Geist	Palmen- frucht
Ergän- zung		franz.: Aktien- gesell. (Abk.)	franz. Ver- einigung	Abk.: Neue Zürcher Fotlung	engl. Längen- mass	lat.: gut	dt. TV- Reporter (Gerät)
heilig in span. Städte- namen			mexikan. Frei- heits- held	König von Wessex † 839			Abk.: Unter- titel

mehrere ▶

Vorn. der
Autorin
Allende

Schreiben Sie in
jedes leere Feld eine
Zahl von 1 bis 9.
Dabei darf jede Zahl
in jeder Zeile, in
jeder Spalte und
in jedem der neun
3x3-Blöcke nur
einmal vorkommen.

Auflösungen vom Samstag

4	9	5	9	7	2	1
1	5	4	8	9	6	7
4	2	1	8	9	3	6
5	3	1	7	1	1	6
9	7	2	9	8	9	6
4	2	1	5	9	8	9
8	2	1	5	2	1	1
2	1	5	2	4	7	1
9	8	9	1	9	3	6